RÅDETS DIREKTIV

af 25. februar 1986

om ændring, som følge af Spaniens og Portugals tiltrædelse, af direktiv 82/177/EØF om statistiske undersøgelser, som medlemsstaterne skal foretage vedrørende bestanden af får og geder

(86/82/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse, særlig artikel 396,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til Rådets direktiv 82/177/EØF [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3768/85 [2], skal medlemsstaterne foretage undersøgelser vedrørende produktionen af får og geder;

der bør foretages tekniske tilpasninger i ordlyden af det nævnte direktiv og særlig fastsættelse af Fællesskabets finansielle bidrag til de udgifter, de nye medlemsstater pådrager sig i forbindelse med de undersøgelser, der skal foretages i 1986, 1987 og 1988;

der bør, i overensstemmelse med konklusionerne fra forhandlingskonferencen, fastsættes særlige bestemmelser for Portugal under hensyn til de tekniske vanskeligheder i forbindelse med gennemførelsen af undersøgelserne —

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

Artikel 1

Med virkning fra den 1. marts 1986 ændres direktiv 82/177/EØF således:

1. I artikel 1, stk. 1, tilføjes følgende afsnit:

»Uanset første afsnit fremkommer i Portugal, dog kun i regionen Madeira, reultaterne af den undersøgelse, der skal foretages i 1986, ved en bearbejdelse af den landbrugsundersøgelse, som foretages samme år på dette sted i henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 1463/84 af 24. maj 1984 om gennemførelse af undersøgelser af landbrugsbedrifternes struktur i 1985 og 1987 [4], ændret ved forordning (EØF) nr. 3768/85 [5].

[4] EFT nr. L 142 af 29. 5. 1984, s. 3.
[5] EFT nr. L 362 af 31. 12. 1985, s. 8.«

2. I artikel 1, stk. 3, tilføjes følgende afsnit:

»Republikken Portugal foretager den første undersøgelse af bestanden af geder i den kontinentale del af landet i december 1987, og i de autonome regioner Azorerne og Madeira senest i december 1990 og derefter mindst en gang hvert femte år.«

3. I artikel 3, stk. 2, tilføjes følgende afsnit:

»Republikken Portugal opstiller hvert år et skøn over bestanden af geder i hele landet, idet det første skøn vedrører situationen i december 1987.«

4. I artikel 5, stk. 2, tilføjes følgende:

»Spanien: Comunidades autónomas
Portugal: Regiões«.

5. I artikel 11 tilføjes følgende afsnit:

»De nødvendige udgifter i forbindelse med kongeriget Spaniens og republikken Portugals gennemførelse af den i dette direktiv fastsatte undersøgelse for årene 1986, 1987 og 1988 afholdes over De europæiske Fællesskabers budget med et forud fastsat beløb.«

Artikel 2

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. februar 1986.

På Rådets vegne

G. BRAKS

Formand

[1] EFT nr. L 81 af 27. 3. 1982, s. 35.
[2] EFT nr. L 362 af 31. 12. 1985, s. 8.